

Un projet par:

DÉFENSE ENVIRONNEMENTALE

L'ASSOCIATION CANADIENNE
DU DROIT DE L'ENVIRONNEMENT

PollutionWatch
www.PollutionWatch.org

Publication immédiate

Le 8 décembre 2004

Un secret 'pas propre' dévoilé : l'air est plus pollué qu'on le pense

*Pour la première fois, on analyse des données nouvelles sur la pollution de l'air;
les tendances nationales montrent que la pollution est à la hausse*

Ottawa (Ontario) – Les industries canadiennes ont recraché près de **4 milliards de kilogrammes (3,868,307,111) de polluants atmosphériques nocifs** dangereux pour la santé et responsables du smog et de la pluie acide, nous apprend un nouveau rapport rendu public aujourd'hui par Défense environnementale et l'Association canadienne du droit de l'environnement.

Pour la première fois, le rapport révèle l'identité des compagnies qui rejettent des quantités inadmissibles de polluants atmosphériques, appelés principaux contaminants atmosphériques, tels les particules (liées à l'asthme, la bronchite et les maladies du cœur) et l'anhydride sulfureux (l'une des principales causes des pluies acides).

Ce rapport national, *La fin d'un mythe : la pollution n'est pas en régression au Canada*, révèle que 96 % de la pollution de l'air rapportée en 2002 provient de polluants associés à des maladies respiratoires. L'analyse, réalisée à partir des données les plus récentes de **www.PollutionWatch.org**, est fondée sur les données soumises à Environnement Canada par l'industrie dans le cadre de son programme national de déclaration de rejets de polluants – l'Inventaire national des rejets de polluants (INRP). Les données de 2002 sont les plus récentes disponibles au Canada. **PollutionWatch.org** est un site Web interactif permettant de suivre l'évolution de la pollution au Canada.

«Ces chiffres me laissent bouche-bée... » a déclaré Paul Muldoon, directeur général de l'Association canadienne du droit de l'environnement. « Suffisamment d'études démontrent le lien entre la pollution de l'air d'une part et l'état asthmatique et autres maladies respiratoires d'autre part, pour que ces chiffres servent de signal d'alarme aux Canadiens et aux Canadiennes : les efforts engagés jusqu'ici sont insuffisants pour contrôler la pollution. Il faut mettre en place un plan vigoureux capable d'arrêter la pollution à la source même; c'est dans l'intérêt de notre santé, de notre environnement et de notre économie. »

La fin d'un mythe : la pollution n'est pas en régression au Canada dresse la liste des 10 principaux pollueurs émettant des particules de taille PM_{2,5}, la taille de particules les plus inquiétantes pour la santé. Pour la première fois, les Canadiens et les Canadiennes sauront qui exactement est responsable de l'émission de ces dangereux polluants.

Défense environnementale [tél] 416 323-9521 [télé] 416 323-9301 [c] info@environmentaldefence.ca

L'association canadienne du droit de l'environnement [tél] 416 960-2284 [télé] 416 960-9392 [c] pollutionwatch@cela.ca

Les 10 principales installations canadiennes ayant émis des PM_{2,5} dans l'air en 2002 (tel que déclaré à l'INRP)

Rang	Installation	Nom de la compagnie	Quantité totale (kg)	Province
1	Boundary Dam Power Station	SaskPower	2,717,723	SK
2	Copper Cliff Smelter Complex	Inco Limited	2,545,840	Ont.
3	Nanticoke Generating Station	Ontario Power Generation	2,224,400	Ont.
4	Kimberly-Clark, Inc.	Kimberly-Clark Corporation	1,256,636	Ont.
5	Holyrood Thermal Generating Station	Newfoundland and Labrador Hydro	1,194,000	T.- N./Lab.
6	Kamloops Pulp Division	Weyerhaeuser Canada Limited	1,188,415	C.-B.
7	Sundance Thermal Generating Plant	TransAlta Corporation	1,124,930	Alb.
8	IMC Canada Ltd. (IMC Potash Belle Plaine)	IMC Global Inc.	1,067,400	SK
9	IMC Potash - K2 Plant	IMC Esterhazy Canada Limited Partnership	873,600	SK
10	Stelco Hamilton	Stelco Inc.	866,554	Ont.

Le rapport présente également la liste des principales installations rejetant des polluants considérés comme toxiques en vertu de la *Loi canadienne sur la protection de l'environnement*, des polluants liés au cancer et des polluants jugés nocifs pour l'appareil reproducteur ou pour le développement.

Se fondant sur www.PollutionWatch.org, *La fin d'un mythe : la pollution n'est pas en régression au Canada* révèle également que la pollution a connu une hausse de 49 % entre 1995 et 2002. Les rejets de polluants atmosphériques ont augmenté de 21 %, alors que les rejets de polluants dans l'eau ont augmenté de 137 %. L'analyse est fondée sur un ensemble de produits chimiques communs déclarés de façon constante à l'INRP pendant une période de huit ans.

« En dépit d'une augmentation tout aussi drastique de la rhétorique antipollution provenant des gouvernements et de l'industrie et vantant diverses mesures de réduction de la pollution, l'air, la terre et l'eau sont de plus en plus contaminés, a déclaré Rick Smith, directeur général de Défense environnementale. Depuis plusieurs années, on nous inonde de soi-disant bonnes nouvelles en provenance de l'industrie et des gouvernements rapportant une diminution de la pollution. Notre rapport démontre au-delà de tout doute que la seule chose qui s'améliore réellement de ce côté est l'habileté de l'industrie et des gouvernements à déguiser la vérité concernant l'état réel de la situation. »

Un rapport rendu public récemment par l'Organisation de coopération et de développement économique (OCDE), dont le siège se trouve à Paris, demande instamment au Canada de faire davantage pour améliorer la protection de l'environnement, y compris l'adoption de lois fondées sur la politique du « pollueur-payeur », et de renforcer le respect et l'exécution des règlements en matière de protection de l'environnement. Dans le même ordre d'idée, le dernier rapport annuel du commissaire à l'Environnement rapporte que la réputation du Canada en tant que leader en matière de protection de l'environnement est en voie de se ternir.

La fin d'un mythe : la pollution n'est pas en régression au Canada préconise une action immédiate, sous la direction du gouvernement fédéral, afin de réduire de façon significative la pollution au Canada :

- l'élimination de fait, d'ici 2008, des cancérogènes rejetés dans l'air et dans l'eau;
- un objectif intermédiaire de 50 % de réduction des rejets de toxiques selon la LCPE dans l'air et dans l'eau d'ici 2008;
- un objectif intermédiaire de 50 % de réduction des rejets, dans l'air et dans l'eau, de toxines nocives pour le système respiratoire d'ici 2008;
- un objectif intermédiaire de 50 % de réduction des rejets, dans l'air et dans l'eau, de polluants connus pour causer des problèmes de développement et de reproduction, d'ici 2008.

« Ce rapport nous arrive juste à temps les Fêtes. Mais ce n'est pas un avenir plus propre et plus sûr que l'on offre aujourd'hui aux enfants du Canada ; c'est un air empoisonné, » a ajouté Monsieur Smith.

Il est possible de télécharger gratuitement *La fin d'un mythe : la pollution n'est pas en régression au Canada* à partir du site Web suivant : **www.PollutionWatch.org**.

Info sur *Pollution Watch* (www.PollutionWatch.org) : il s'agit d'un projet mis sur pied conjointement par Défense environnementale et l'Association canadienne du droit de l'environnement. Ce site Web suit de près l'évolution de la pollution au Canada d'après les données recueillies par Environnement Canada par le biais de l'Inventaire national des rejets de polluants (INRP). Les visiteurs du site de *Pollution Watch* peuvent identifier les pollueurs dans leur région simplement en entrant leur code postal, avoir accès à des listes des plus importants pollueurs du pays, connaître l'évolution de la pollution de 1995 à 2002 ou créer leur propre liste de pollueurs par province, secteur industriel ou société.

-30-

Pour de plus amples détails ou pour obtenir une entrevue :

Jennifer Foulds, Défense environnementale, (416) 323-9521, poste 232; (647) 280-9521 (cell.)

Fe de Leon, Association canadienne du droit de l'environnement, (416) 998-0997 (cell.)